

КАРТИНА ПЕРВАЯ.
НАРОДНЫЯ ГУЛЯНИЯ НА МАСЛЕНОЙ.

FIRST TABLEAU
The Shrovetide Fair.

Vivace. M. M. $\text{d} = 138.$

Flauto I.

I. 8 Clarinetos in Sib.

II. III.

I. II. 4 Corni in Fa.

III. IV.

4 Celli soli.

F1. I.

F1. II.

C1. I.

C1. II. III.

Fag. I. II.

Cor. I. II.

Cor. III. IV.

Arpa I.

4 Celli soli.

1 *mf* cant.

2

Fl. I. II.

Ob. I.

Cl. I.

Cl. II. III.

Fag. I. II.

Cor. I. II.

Cor. III. IV.

Arpa I.

Arpa II.

Piano.

V. I.

V. II.

Viole.

Cello solo.

I. Solo. *espress. e cant.*

3

Fl. Picc. I. II.

Fl. I. II.

Ob. I. II.

Cl. I.

Cl. II. III.

Fag. I. II.

poco > etc. simile

Cont. F.

Cor. I. II.

Cor. III. IV.

Arpa I.

gliss.

f

Arpa II.

Celesta.

Piano.

(détaché)

V. I.

mf (détaché)

V. II.

mf d.

Viole.

tutti Celli.

mf

C. B.

a 2:

a 2. Soli.

sempr. simile

d-d Poco a poco accelerando e crescendo.

Fl. Picc. I.II.

Fl. I. II.

Ob. I. II.

Cl. I.

Cl. II. III.

Fag. I. II.

Cont. F.

Cor I. II.

Cor III. IV.

Tr. II in Sib.

Arpa I.

Arpa II.

Celesta.

Piano.

V. I.

V. II.

Viole.

Celli.

C. B.

mf marcato

2a

ЗАНАВЕСЪ. Curtain.

Fl. Picc. I.II. 4

Fl. I. II.

Ob. I. II.

Ob. III.

Ct. I.

Ct. II. III.

Cor. I. II.

Cor. III. IV.

Pist. I in Sib.

Tr. II. *mf*

mf marcato

Arpa I.

Arpa II.

Celesta.

Piano.

V. I.

V. II.

Viole.

СПЕЦИАЛЬНЫЙ ЗАНАВЬЕС Special
Curtain.

13

Fl. Picc. I.II.

Fl. I. II.

Ob. I. II.

Ob. III.

Ct. I.

Ct. II. III.

Fag. I. II.

Cor. I. III.

cor. III. IV.

Pist. I. II.

Tr. I. III.

8 Trb.

Tamb.
de Basque.

Arpa I.

Arpa II.

Celesta.

Piano.

V.I.

V.II.

Viole.

Celli.

div. a 3

ПРОХОДИТЪ, ПРИПЛЯСЫВАЯ, НЕБОЛЬШАЯ ТОЛПА ПОДПИВШИХЪ ГУЛЯКЪ.

5 A Group of Drunken Revelers Passes, Dancing.

F1. Picc.
I. II.

F1. I. II.

Ob. I. II.

Ob. III.

Cl. I.

Cl. II. III.

Cor. I. II.

Cor. III. IV.

Pist. I. II.

Tr. I. II.

3 Trb.

Piatti

Tam-T.

V. I.

V. II.

Viole.

Celli.

C. B.

Bacch. di Tamb. milit.

f

Bacch. di Tamb. milit.

mf

unis.

div. a 2.

ffff

5

15

6

Fl. Picc.
I. II.

Fl. I. II.

Ob. I. II.

Ob. III.

Cl. I. II. III.

II. III.

Ob. III. IV. a 2.

I. II.

Cor. I. II.

Cor. III. IV.

Pist. I. II.

Tr. I. II.

3 Trb.

Tuba.

Timp.

Piatti.

Tam-T.

Triangolo.

Tamb.
de Basque.

Arpe
a 2.

V. I.

V. II.

Viole.

Celli.

C. B.

*subito
molto meno f*

*fff
secco*

ff

mf

mf

sempre f (non arpeggiate)

pizz.

f

pizz.

f

pizz.

f

pizz.

f

f

БАЛАГАННЫИ ДѢДЪ СЪ Тѣ. М. Г. С.

7 The Master of Ceremonies Stringendo d d - es

Stringendo. $\text{♩}=\text{46}$

ВЫСОТЫ СВОЕГО БАЛАГАНА ПОТЪШАЕТЪ ТОЛПУ.
Entertains the Crowd from His Booth Above.

Fl. Picc. I.II.

F1. I. II.

Ob. I.

Ob. II. III.

Cl. I. III.

Cl. III.

Fag. I. II.

Fag. III.

Cor. III. IV.

Pist. I. III.

Tr. I. III.

Timp.

V. I.

V. II.

Viole.

Celli.

C. B.

Come prima. ♫: 138.

Come prima. ♩: 138.

Fl. Picc. I. II. 9

Fl. I. II.

Ob. I. II. *a2.*

Ob. III. IV. *ff* *a2.*

Cl. I. II. *ff*

Cl. III. *ff*

Fag. I. *ff*

Fag. II. III. *ff*

Cor. I. II. *mf*

Cor. III. IV. *sf*

Pist. I. II. *mf*

Tr. I. II. *sf* *mf*

Trb. III. e Tuba.

Timp.

V. I. div. ♩: 138. (Come prima)
(détaché)

V. II. div. ♩: 138. (détaché)

Viole. div.

Celli. *pizz* *sf*

C. B. *ff* *subito meno f* *ff* *subito meno f*

ВЪ ТОЛПѢ ПОЯВЛЯЕТСЯ ШАРМАНИШКЪ СЪ УЛИЧНОЙ ТАНЦОВЩИЦЕЙ.
An Organ-Grinder Appears in the Crowd with a [Woman] Dancer.

Meno mosso. $\text{d}=100$.

Stringendo.

10 $\text{d} = 46$.

Fl. Picc. I.

Fl. I. pp

Ob. I. II. p

Cl. I. II. mf

Cl. III. p

Cl. basso in Silv. mp

Fag. I. II. ff

Cor. I. II. pp

Cor. III. IV. f

Trb III. e Tuba. f

Timp. sf

Meno mosso. $\text{d}=100$.

Stringendo.

 $\text{d} = 46$

V. I. div.

V. II. div.

Viole. div.

Celli.

C. B.

10

ШАРМАНЩИКЪ НАЧИНАЕТЪ ИГРАТЬ.

The Organ-Grinder Begins to Play.

Meno mosso. $\text{d} = 100$.Come prima. $\text{d} = 138$.Fl. Pico.
I. II.

Fl. I. II.

Ob. I.

Ob. II. III.

Cl. I. II. III.

Cl. basso

Fag. I.

Fag. II.

Fag. III.

Pist. I. II.

Tr. I.

12

1. *pp**pp**pp*I. II. *mf*III. *sempre p**sempre p*Come prima. $\text{d} = 138$.Meno mosso. $\text{d} = 100$.

V. I.

div.

V. II.

div.

Viole

Celli

div.

C. B.

pizz.

12

22

Musical score for measures 22 through 13. The score includes parts for Fl. Picc. I., Fl. I., Cl. I. II., Cl. III., Cl. basso, and Trgl. The music consists of six staves of musical notation.

13 УЛИЧНАЯ ТАНИЦОВЩИЦА ТАНЦУЕТЪ, ОТБИВАЯ ТАКТЪ ТРЕУГОЛЬНИКОМЪ.
The Dancer Dances, Beating Time on the Triangle.

Musical score for measure 13. The score includes parts for Fl. Picc. I., Fl. I. II., Cl. I. II., Cl. III., Cl. basso, and Trgl. The music consists of six staves of musical notation.

13**14**

Musical score for measures 13 and 14. The score includes parts for Fl. I. II., Ob. I. II., Ob. III., Cl. I. II. III., Cl. basso, Fag. I., Fag. II., Tr. I., Trgl., V. I., and Viole. The music consists of eight staves of musical notation. Measure 13 ends with a dynamic *p*. Measure 14 begins with a dynamic *f* and includes a solo for the triangle (Tr. I.) marked *Solo*.

*ШАРМАНЩИКЪ, ПРОДОЛЖАЯ ОДНОЙ РУКОЙ ВЕРТЬША ШАРМАНКУ, ДРУГОЮ ИГРАЕТЪ НА КОРНЕТЪ - А -
The Organ-Grinder, Continuing to Turn the Crank with One Hand, Plays the Cornet with the Other.

14 ПИСТОНЪ

НА ДРУГОМЪ КОНЦЪ СЦЕНЫ ИГРАЕТЪ ЯЩИКЪ СЪ МУЗЫКОЙ,
At the Other End of the Stage a Music Box Plays, Another [Woman]

Fl. Picc. I. *stacc.*

Fl. I. II.

Ob. I. II.

Ob. III.

Cl. I. II.

Cl. III.

Cl. basso

Fag. I.

Fag. II.

Tr. I.

Campanelli

Celesta à 4 mains

V. I.

V. II. *unis. pizz.*

Violoncello *pizz.*

Violoncello *ff*

Violoncello *div.*

Violoncello *pizz.*

15

ВОКРУГЪ КОТОРАГО ТАНЦУЕТЬ ДРУГАЯ УЛИЧНАЯ ТАНЦОВЩИЦА.
Dancer Dancing Around It.

Musical score for measures 24-15. The score includes parts for Flute Piccolo I, Flute I, Clarinet I & II, Clarinet III, Bass Clarinet, Bassoon, Celesta (4 hands), and Piano. The piano part features sustained notes and eighth-note patterns. Measure 24 concludes with a dynamic marking of *pp*.

16

ПЕРВАЯ ТАНЦОВЩИЦА
The First Dancer Plays

Musical score for measure 16. The score includes parts for Flute Piccolo I, Flute I & II, Clarinet I & II, Clarinet III, Bass Clarinet, Triangle, Bassoon, Celesta (4 hands), and Piano. The piano part features eighth-note patterns. Measure 16 begins with a dynamic marking of *mf*.

16

-ЦА СНОВА БЬЕТЬ ВЪ ТРЕУГОЛЬНИКЪ.
the Triangle Again.

Musical score for orchestra and piano, page 25. The score includes parts for Flute I, II; Clarinet I, II, III; Bass Clarinet; Triangle; Cimbalom; Celesta (4 mains); Piano; and Violin II. The celesta part is highlighted with a brace. The score consists of ten staves of music. The first four staves are for woodwind instruments: Flute I, II; Clarinet I, II, III; Bass Clarinet; and Triangle. The fifth staff is for Cimbalom. The sixth staff is for Celesta (4 mains). The seventh staff is for Piano. The eighth staff is for Violin II. The ninth staff is for Violin II, marked "div." and "arco". The tenth staff is for Violin II, marked "p". The score features various musical markings such as dynamic changes (e.g., *f*, *p*, *div.*, *arco*), articulation marks, and performance instructions like "Celesta à 4 mains".

ШАРМАНКА И ЯЩИКЪ СЪ МУ.
17 The Organ and the Music Box Stop
Stringendo. $\text{d} = 46.$

Fl. Picc. I.

Fl. I. II.

Ob. I.

Ob. II. III.

C. I. II. III.

Cl. basso

Fag. I. II.

Cont. F.

Tr. I.

Trb. III Tuba

Timp.

Trcl.

Camp.

Celesta à 4 mains

Piano

V. I.

V. II.

Violoncello

C. B.

**ШАРМАНЩИКЪ СНОВА ИГРАЕТЪ НА КОРНЕТЪ - А-ПИСТОНЪ.
The Organ-Grinder Begins to Play the Cornet Again.*

-ЗЫКОЙ ПЕРЕСТАЮТ ИГРАТЬ; БАЛАГАННЫЙ ДВДЪ СНОВА ПРИ-
Playing; the Master of Ceremonies Resumes His Pitch.

— ВЛЕКАЕТЪ ВНИМАНІЕ ТОЛПЫ.

18

19

f a 2.

poco a poco cresc.

sempre à 2.

f cresc. poco a poco cresc.

d = d

mf marc. f marc. cresc.

f gliss.

f gliss.

d = d

più f

div. f

più f

Fl. picc.
I.II.

Fl.I.III.

Ob.I. II.

Ob.III.

C.I.

C.II. III.

Fag. I. II.

Cor. I. III.

Cor. III. IV.

Tr. I. III.

Arpa. I.

Arpa. II.

Celesta.

Piano.

V. I.
div.

V. II.

Viole.

ВОЗВАЩАЕТСЯ ВЕСЕЛАЯ КАМПАНИЯ ГУЛЯКЪ.
The Merry Group Returns.

29

Fl.picc. I.II.

Fl.I.II.

Ob.I.III.

Ob.III.

Cl.I.

Cl.II.III.

Fag.I.III.

Cor.I.III.

Cor.III.IV.

Pist.I.III.

Tr.I.III.

3 Trb.

Piatti.

Tam-T.

Tamb.
de Basque.

Arpa I.

Arpa II.

Celesta.

Piano.

V.I.
div.

V.II.

Viole.

Celli.

20

20

Fl.picc.
I.II.

Fl.I.II.

Ob.I.III.

Ob.III.

C.I.

C.I.II.III.

Cor.I.II.

Cor.III.IV.

Pist.I.II.

Tr.I.III.

3 Trb.

Piatti.

Tam-T.

V.I.

V.II.

Viole.

Celli.

C.B.

21

Fl. picc.
I. II.

Fl. I. II.

Ob. I. III.
III.

Ob. III.

Cl. I. II. III.
II. III.

Cor. I. II.

Cor. III. IV.

Pist. I. II.

Tr. I. II.

3 Trb.

Tuba.

Timp.

Piatti.

Tam-T.

Triangolo.

Tamb.
de Basque.

Arpe
a. 2.

V. I.

V. II.

Viole.

Celli.

C.B.

I.

a 2

III. IV. a 2.

subito meno f

fff secco

(modo ordin.)

mf

pizz.

f

pizz.

f

pizz.

f

f

21

[22] stringendo $\text{d} = 46$.

Fl. picc. I.

Fl. I. II.

I. II.

Ob. I. II.

III. IV.

III. IV.

Cl. I. II.

Cl. III.

Fag. I. III.

Fag. III.

Cor. I. II.

Cor. III. IV.

Pi. t. I. II.

Tr. I.

Trb. III e Tuba

Timp.

Piatti.

Triangolo.

Tamb. de Basque.

Arpe a 2.

V. I.

V. II.

Viola.

Cello.

C. B.

Fl. picc. I. *ff*

F.II.II. *ff*

Ob.I. *ff*

Ob.III. *ff*

C.I.II. *ff*

C.I.III. *ff*

Fag.I. *ff*

Fag.II.III. *ff*

Cor.I.II.

Cor.III.IV. *sf*

Pist.I.III. *f*

Trp.I.III. *f*

Timp.

V.I. div. *f*

V.II. div. *sf*

Viole. *sf*

Celli. *sf*

C.B.

d. = d. d.

24

F1. picc.
I.

F1. II.

Ob. I.

Ob. II. III.

Cl. I. II.

Cl. III.

Fag. I.

Fag. II. III.

Cor. I. II.

Cor. III. IV.

Pist I. II.

Tr. I. II.

Tr. III
e Tuba

Timp.

V. I.
div.

V. II.
div.

Viol.

Cello

C. B.

24

25

Fl. picc.
I.

F. I. II.

Ob. I. II.
III. IV.

Cl. I. II.

Cl. III.

Fag. II. III.

Cor. I. II.

Cor. III. IV.

Pist. I.

Tr. I. III.

Tr. III.
e Tuba.

Timp.

V. I.

V. II.

Viole

Celli

C. B.

Fl. piece.
I.

F1. I. II.

Ob. I. II.
III. IV.

C1. I. II. III.

Fag. I. II. III.

Cor. I. II.

Cor. III. IV.

Pist. I. II.

Tr. I. II.

Tr. III.
e Tuba

Timp.

V. I.

V. II.

Viol.

Celli

C. B.

27 d=138 (Come prima)

Fl. picc.
I.

Fl. I.

Fl. II.

I.
III.

Ob. I. II.
III. IV.

IV.

Ct. I.

Ct. II.

Ct. III.

Fag. I. II.

Fag. III.

Cor. I. II.

Cor. III. IV.

Pist. I. II.

Trp. I. II.

3 Trb.

Timp.

Piatti

Trgl.

Tamb.
de Basque

Camp.

Arpa I. III.
a 2.

Piano.

Celesta.

V. I.

V. II.

Viole

Celli

Fl. picc.
I.

Fl. I.

Fl. II.

Ob. I. II.

Ob. III.

Ob. IV.

Ct. I.

Ct. II.

Ct. III.

Fag. I. II.

Cont. F.

Cor. I. II.

Cor. III. IV.

Pist. I. II.
e Tr. I. II.

Piatti

Trgl.
Tamb.
de Basque

Camp.

Arpa. I. II.
a 2.

Piano.

Celesta.

V. I.

V. II.

Viola.

Celli.

C. B.

28 Molto crescendo sino al - - -

ДВА БАРАБАНЩИКА, СТОЯ ПЕРЕДЪ ТЕАТРИКОМЪ, ПРИ-
Two Drummers, Stepping up in Front of the Little Theater,

Musical score for orchestra, page 28. The score includes parts for Fl. picc. I.III., Fl. I. II., Ob. I., Ob. III. IV., Cl. I., Cl. II. III., Fag. I. II. III., Cont. F., Cor. I. II., Cor. III. IV., Pist. I. II., Tr. I. II., 3 Trb. e Tuba, Timp., Trgl., Tamb., Basque Tambourin, Tamb. milit., Arpa I., Arpa II., V. I., V. II., Viole., Celli., and C.B.

Stage directions and lyrics:

- bacchette di Tamb. milit.**
- Dans la coulisse**
- do#, ré#, fa#, sol#, la#, si#**
- re b, mi b, la b**
- enharm.**
- enharm.**
- arco**

Measure 28 starts with a dynamic instruction "Molto crescendo sino al - - -". The score shows various instruments playing eighth-note patterns, with dynamics ranging from *p* to *f*. The stage directions indicate the drummers stepping up in front of the theater and performing on stage. The vocal parts provide specific notes and rhythms for the drummers. The score concludes with a dynamic *ff*.

ВЛЕКАЮТЪ ВНИМАНИЕ ТОЛПЫ БАРАБАННЫМЪ БОЕМЪ.
Attract the Attention of the Crowd by Their Drumrolls.

ИЗЪ ТЕАТРИКА ПОЯВЛЯЕТСЯ СТАРЫЙ ФОКУСНИКЪ.
At the Front of [i.e., from inside] the Little Theater Appears the Old Magician.

29

Fl. picc. I. II.

Fl. I. II.

Ob. I. II.

Ob. III. IV.

C1. I.

C1. II. III.

Fag I.II.III.

Cont. F.

Cor. I. II.

Cor. III. IV.

Pist. I. II.

Tr. I. III.

3 Trb. e Tuba

Timp.

Gr. Cassa.

Piatti.

Trgl.

Tamb.
de Basque

Tambourin

Tamb.milit.

Dans
la couli
sse

Arpa I.

V. I.

V. II.

Viole.

Celli.

C. B.

tr fff (b) a 2. bouchés et cuivrés a 2. bouchés et cuivrés a 2. ff Modo ordinario ff secco Sul pont. pizz. fff

ФОКУСЪ.

THE MAGIC TRICK.

30

Lento. $\text{♩} = 50.$

Clarinetto I. II.
in Sib

Fagotti I. II.

Contrafagotto.

Corni I. II.

Celesta.

Arpa I.

Violini I
div.

Violini II.

Viole.

Contrabassi.

ouverts

*Lento. ♩ = 50.
con sord.*

p a punta d'arco *sim.*

pizz. sord.

30

31

Cadenza ad lib. ma non accel.

ФОКУСНИКЪ ИГРАЕТЪ НА ФЛЕЙТЪ The Magician Plays the Flute.

Fl. I. Solo

V. I.
div.

V. II.

Viole

Celli

C. B.

pp

pp

pp

pp

pp

pp

31

ЗАНАВЬСЬ ТЕАТРИКА РАЗДВИГАЕТСЯ; ТОЛПА ВИДИТЬ ТРИ КУКЛЫ: ПЕТРУШКУ, АРАПА И БАЛЕРИНУ.

32

The Curtain of the Little Theater Opens and the Crowd Sees Three Puppets: Petrushka (Guignol), a Moor, and a Ballerina.

Listesso tempo

Fl. Picc. I.

Fl. I.

Fl. II.

Ob. I.

Cor. Ingl.

Cl. I.

Cl. II.

Fag. I.

Fag. II.

Cor. I. II.

Cor. III. IV.

Tr. I.

Cel.

Arpa. I.

Arpa. II.

V. I.

V. II.

Viole

Celli

C. B.

mp cantabile

mp cantabile Solo

simile

Solo

ouvert pp

pp

mf

div.

pp

div.

pp

div.

pp

unis. pizz.

arcò div.

unis. pizz.

arcò div.

uniss. pizz.

div. arcò

flautando

pizz.

div. arcò

flautando

[32]

ФОКУСНИКЪ ОЖИВЛЯЕТЪ ИХЪ ПРИ- КОСНОВЕНИЕМЪ СВОЕИ ФЛЕЙТЫ. The Magician Brings Them to Life by Touching Them Lightly with His Flute.

Them Lightly with His Flute.
Solo

Fl. Picc. I.

Fl. I.

Fl. II.

Ob.I.

Cor. IngI.

C1. I.

C1. II.

Cor. I. II.

Cor. III. IV.

Pist. I.

Tr. I. II.

Camp.

Cel.

Arpa I.

Arpa II.

V. I.

V. II.

Viole

Celli

C. B.

»РУССКАЯ

RUSSIAN DANCE.

ПЕТРУШКА, АРАПЪ И БАЛЕРИНА ДРУЖНО ПУСКАЮТСЯ ВЪ ПЛЯСЪ КЪ ВЕЛИКОМУ УДИВЛЕНИЮ ВСѢХЪ.
Petrushka, the Moor, and the Ballerina Suddenly Begin to Dance, to the Great Astonishment of the Crowd.

33 Allegro giusto. $\text{♩} = 116$.

Flauti Piccoli.
I. II.

Flauti I. II.

Oboi I. II.

Corno inglese.

Clarinetto in Sib
I. II.

Clarinetto in Sib
III.

Fagotti
I. II.

Fagotti III.

Corni in F.
I. II.

Corni in F.
III. IV.

Pistoni in Sib

Piano.

Violini I.

Violini II.

Viole.

Violoncelli.

Contrabassi.

I.

34

F1. Picc. I. II.

F1. I. II.

Ob. I. II. III.

Cor. Ing.

Cl. I. II.

Cl. III.

Fag. I. II.

Fag. III.

Cor. I. II.

Cor. III. IV.

Pist. I. II.

Trgl.

Tamb. de Basque

Xyloph.

Arpa I.

Arpa II.

Piano.

2 V. Soli.

V. I.

V. II.

3 sole

Viole

le altre

Celli

I. Solo *mf sempre grottesco*

I. Solo *mf sempre grottesco*

con sord. I. Solo *marcato*

gliss. *ff gliss.*

m.d. *f m.g.*

arcoppsempre

arcopizz. *w*

div. pizz. *w*

f sub. meno f

poco

pizz. *w*

poco

sempr

simile

ef sub. meno f

f sub. meno f

34

Fl. Picc. I.

Fl. I. II. *sf*

Ob. I. Solo *stacc.*

C1. I.

Pist. I. *simile* senza sord.

Trgl.

Tamb. de Basque

Xyloph. *sf*

Arpa I.

Arpa II.

Piano

2 V. Soli

V. I. arco pizz. *sf* *sf*

gli altri

V. II. *sf sub. meno f*

3 sole

Viole

le altre

Celli *sf sub. meno f*

p stacc.

Fl. Picc.
I. II.

Fl. I. II.

Ob. I. II.

Cor. Ingl.

Ct. I. II.

Ct. III.

Fag. I.

Fag. II. III.

Cor. I.

Pist. I. II.

Tr. I. II.

Xyloph.

Arpa I.

Arpa II.

Piano

2 V. Soli

Vn. I.
gli altri

V. II.

8 sole

Viole
le altre

Celli div.

C. B.

35

36 crescendo sempre

Fl. Picc.
I. II.

Fl. I. II

Ob. I. II.

Cor. Inglt.

Cl. I. II.

Cl. III.

Fag. I.

Fag. II. III.

Pist. I. II.

Tr. I. II.

Xyloph.

Arpa I.

Arpa II.

Piano.

V. I.

V. II.

Viole.

Celli.

Fl. Picc.
I. II.

Fl. I. II.

Ob. I. II. III.

Cor. Ingl.

Cl. I. II.

Cl. III.

Fag. I.

Fag. II. III.

Cor. I. II.

Cor. III. IV.

Pist. I. II.

Tr. I. II.

Xyloph.

Camp.

Arpa. I.

Arpa. II.

Piano.

V. I.

V. II.

Viole.

Celli.

C. B.

38

Fl. Picc.
I. II.

Fl. I. II.

Ob. I. II. III.

Cor. Ingl.

C. I. II. III.

Fag. I. II. III.

Cor. I. II.

Cor. III. IV.

Pist. I. II.

Tr. I. II.

Xyloph.

Camp.

Arpa I.

Arpa II.

Piano.

V. I.

V. II.

Viole.

Celli.

C. B.

Solo

sol #

sf

f

f

38

40

Fl. Picc. I.II.

Fl. I. II.

Ob. I. II.

Cor. Ingl.

C. I. III.

C. I. III.

Fag. I.

Fag. II.

Fag. III.

Cor. I. II.

Cor. III. IV.

Pist. I. II.

Tr. I. II.

G. Cassa.

Piatti.

Piano.

V. I.

V. II.

simile

ff

pizz.

pizz.

2 V-ni Soli arco

scherzando

leggiero

cresc.

Viole.

unis.

ff

ff meno f

C. B.

41

Cor. Ing.

Cl. I. II.

{ 3 Cl. = in la

Cl. III.

Fag. I.

Fag. II.

Arga I. II.

a 2. *mf*

Piano.

scherzando

leggiero

3 V.-ni Soli

Gli altri.

V. I.

pizz.

sf

V. II.

sf

mf 3

Viole.

Celli.

sf

41

Fl. Picc.
I.

Fl.gr.I.

I. II.
Cl. (La)

III

Piatti.

Triang.

Arpa I.

Piano.

V. I. Tutti.

V. II.

Viole.

Fl.gr.I.

I. II.
Cl. (La)

III

Arpa I.

Piano.

V. II.

Viole.

scherzando

mf modo ordinario

pizz.

I.

42

Fl. gr. I. II.

I. II.

Cl. (La)

III.

I. II.

Corni.

III. IV.

Arpa I.

Piano.

V. solo.

V. II.

Viole.

42

poco af sub. p

sempre simile

sempre simile

mf scherzando

Solo.

Ob. I.

I. II.

Cl. (sib)

III.

Cl. basso.
(sib)

Corni.

Piano.

V. solo.

I. a 2.

44

Fl. Picc.
I. II.

Fl. gr. I. II.

I. II.

Ob.

III.

Cl. I. III.

Fag. I. II.

Tr. I.

Arpa I.

Piano.

V. I.

V. II.

Viole.

Celi.

44

45

Fl. Picc. I. II.

Fl.gr. I. II.

I. II.

Ob.

III.

Ct. I.

Ct. II. III.

Fag. I.

Fag. II. III.

Cer. I. II. III.

Cer. IV.

Tr. I. II.

Xyloph.

Arpa I.

Arpa II.

Piano.

V. I.

V. II.

Viole.

Celli.

C. B.

59

46

Fl. Picc. I. II. a 2. *ff* a 2. cresc. ed accel.

Fl. gr. I. II. *p* *sf*

I. II. *sf* *p* *sf* *p*

Ob. III. *sf* *p* *sf* *p*

Cl. I. *sf* *f* *f* *sf*

Cl. II. III. *sf* *f* *f* *sf* *mf*

Fag. I. *sf* *f* *f* *sf* *mf*

Fag. II. III. *sf* *f* *f* *sf* *mf*

Cor. I. II. III. *sf* *p*

Cor. IV. *p*

Tr. I. II. *p*

Xyloph. *f*

Arpa. I. *p*

Arpa. II. *p*

Piano. *p*

V. I. arco unis. *sf* div. pizz. unis. *sf* arco unis. *sf* div. pizz. cresc. ed accel.

V. II. arco unis. *sf* div. pizz. unis. *sf* arco unis. *sf* div. pizz. *p*

Viole. arco unis. *sf* div. pizz. unis. *sf* arco unis. *sf* div. pizz. *p*

Celli. arco unis. *sf* div. pizz. unis. *sf* arco unis. *sf* div. pizz. *p*

C. B. *sf* *p*

46 *sf*

Для окончания 61
Concert ending.

Для перехода. ТЕМНОТА. ЗАНАВЕСЬ ОПУСКАЕТСЯ.
To continue. 47 Darkness. The Curtain Falls.

ЗАНАВЕСЬ.
Curtain.

For transition. DARKNESS. The Curtain Falls.
To continue. 47 Darkness. The Curtain Falls.

Soli.

II. f
marc.

marc.

dans la coulisse

Simili ad lib. ~~~

Arpa I.

Arpa II.

Piano.

V. I.

V. II.

Viola.

Cello.

C.B.

fff

КАРТИНА ВТОРАЯ.

У ПЕТРУШКИ.

SECOND TABLEAU

Petrushka's Room.

ПРИ ПОДНЯТИИ ЗАНАВЕСА ДВЕРЬ ВЪ КОМНАТѢ У ПЕТРУШКИ ВНЕЗАПНО ОТВОРЕЯТСЯ; ЧЬЯ-ТО НОГА ГРУБО ЕГО ВЫТАЛКИВАЕТЪ; ПЕТРУШКА ВАЛИТСЯ. ДВЕРЬ ЗА НИМЪ ЗАТВОРЕЯТСЯ.

As the Curtain Rises, the Door to Petrushka's Room Opens Suddenly; a Foot Kicks Him Onstage; Petrushka Falls and the Door Closes Again Behind Him.

48 Molto stringendo $\text{d}=100$.

Flauti Piccoli I. II.

Flauti I. II.

Oboi I. II. III.

Corno inglese.

I. in Si^b

8 Clarinetti

II. III. in LA

2 Pistoni in Si^b

Piatti.

Triangolo.

Tambour de Basque.

Tambour militair et Tambour.

DANS LA COULISSE.

(*)

Piano.

Violini I.

Violini II.

Viole.

Violoncelli.

Contrabassi.

Molto stringendo $\text{d}=100$.

48 *) In concert performance this drumroll is omitted.

49

Molto meno. $\text{d}=50.$

Cl. I.(Sib)

49

Allegro. $d=76.$

Cl.I.(Sib)

50

Cl. I. = LA

Cl. I.(Sib)

50

Cl. I. = LA

Colla parte

Cl. I.(Sib) <img alt="Continuation of the musical score for orchestra and piano, page 64, measures 50-51. The woodwind section continues with 'f' dynamics. The piano part is silent. Measures 52-53 show the piano playing 'mf' dynamics. Measures 54-55 show the piano playing 'f' dynamics. Measures 56-57 show the piano playing 'mf' dynamics. Measures 58-59 show the piano playing 'f' dynamics. Measures 60-61 show the piano playing 'mf' dynamics. Measures 62-63 show the piano playing 'f' dynamics. Measures 64-65 show the piano playing 'mf' dynamics. Measures 66-67 show the piano playing 'f' dynamics. Measures 68-69 show the piano playing 'mf' dynamics. Measures 70-71 show the piano playing 'f' dynamics. Measures 72-73 show the piano playing 'mf' dynamics. Measures 74-75 show the piano playing 'f' dynamics. Measures 76-77 show the piano playing 'mf' dynamics. Measures 78-79 show the piano playing 'f' dynamics. Measures 80-81 show the piano playing 'mf' dynamics. Measures 82-83 show the piano playing 'f' dynamics. Measures 84-85 show the piano playing 'mf' dynamics. Measures 86-87 show the piano playing 'f' dynamics. Measures 88-89 show the piano playing 'mf' dynamics. Measures 90-91 show the piano playing 'f' dynamics. Measures 92-93 show the piano playing 'mf' dynamics. Measures 94-95 show the piano playing 'f' dynamics. Measures 96-97 show the piano playing 'mf' dynamics. Measures 98-99 show the piano playing 'f' dynamics. Measures 100-101 show the piano playing 'mf' dynamics. Measures 102-103 show the piano playing 'f' dynamics. Measures 104-105 show the piano playing 'mf' dynamics. Measures 106-107 show the piano playing 'f' dynamics. Measures 108-109 show the piano playing 'mf' dynamics. Measures 110-111 show the piano playing 'f' dynamics. Measures 112-113 show the piano playing 'mf' dynamics. Measures 114-115 show the piano playing 'f' dynamics. Measures 116-117 show the piano playing 'mf' dynamics. Measures 118-119 show the piano playing 'f' dynamics. Measures 120-121 show the piano playing 'mf' dynamics. Measures 122-123 show the piano playing 'f' dynamics. Measures 124-125 show the piano playing 'mf' dynamics. Measures 126-127 show the piano playing 'f' dynamics. Measures 128-129 show the piano playing 'mf' dynamics. Measures 130-131 show the piano playing 'f' dynamics. Measures 132-133 show the piano playing 'mf' dynamics. Measures 134-135 show the piano playing 'f' dynamics. Measures 136-137 show the piano playing 'mf' dynamics. Measures 138-139 show the piano playing 'f' dynamics. Measures 140-141 show the piano playing 'mf' dynamics. Measures 142-143 show the piano playing 'f' dynamics. Measures 144-145 show the piano playing 'mf' dynamics. Measures 146-147 show the piano playing 'f' dynamics. Measures 148-149 show the piano playing 'mf' dynamics. Measures 150-151 show the piano playing 'f' dynamics. Measures 152-153 show the piano playing 'mf' dynamics. Measures 154-155 show the piano playing 'f' dynamics. Measures 156-157 show the piano playing 'mf' dynamics. Measures 158-159 show the piano playing 'f' dynamics. Measures 160-161 show the piano playing 'mf' dynamics. Measures 162-163 show the piano playing 'f' dynamics. Measures 164-165 show the piano playing 'mf' dynamics. Measures 166-167 show the piano playing 'f' dynamics. Measures 168-169 show

Furioso. ПРОКЛЯТИЯ ПЕТРУШКИ.
Petrushka's Curses.

$\text{d}=108.$ 51

65

Furioso. $\text{d}=108.$

Fl. I. trem.

Fl. II.

Ob. I. II.

Cor. Ingl.

Cl. I. (la)

Cl. II. (la)

Cl. III. (la)

Fag. I.

Fag. II.

Fag. III.

bouchés (cuivrez)

Cor. I. II.

Cor. III-IV.

Pist. I. II. (sord.)

Tr. I. II. (sord.)

(seeouez)

Tamb. de Basque.

DANS LA COULISSE. (COME SOPRA)

Tamb. milit. et Tambourin

Piano.

V. I.

V. II.

détachés

Viole.

détachés

Celli.

Furioso. $\text{d}=108.$

51

F1.I.

F1.II.

Ob. I.III.

Cor. Ing.

Cfl.

Cfl.II.

Cfl.III.

Fag. I.

Fag. II.

Fag. III.

Cor. I.II.

Cor. III.IV.

Pist. I.II.

Tr. I.II.

3 Trb.

Tamb.
de Basque.

Tamb. milit.
et Tambourin.

Piano.

V. I.

V. II.

Viole.

Cello.

Adagietto. $\frac{54}{\text{dotted note}}$

Solo dolente

Fl. picc. I.
Fl. I.
Fl. II.
Ob. I. II.
Cor. Ingl.
Cl. I.
Cl. II.
Cl. III.
Fag. I.
Fag. II.
Fag. III.
Cor. I. II.
Cor. III. IV.
Pist. I. III.
Tr. I. II.
3 Trb.
e Tuba.
Timp.
Xyloph.
Tamb.
de Basque.

ouverts

molto ff

ff secco

p

quasi gliss. $\frac{12}{5} \frac{2}{4} \frac{3}{3} \frac{1}{2} \frac{2}{3} \frac{3}{2} \frac{4}{1}$ *non cresc.*

Piano. *(harp)* *ff* *p* *ff* *ff*

V. I.
V. II.
Viole.
Celli.
C. B.

pizz.

Adagietto. $\frac{54}{\text{dotted note}}$

52

53 Andantino.

Fl. I II.

Cor. Ing.

Cl. I.

Cl. II. III.

Tr. I.

Piano.

I. (Sord)

Accel.

p dolente

Cl. I = Si b

Cl. II. III = Si b

cresc.

mf

p sub.

Andantino. $\text{♩} = 84$.

53

Fl. I.

Piano.

= 54

Fl. I.

Cor. Ing.

Cl. basso.

Fag. II.

Piatti e Gr. Cassa.

Piano.

V. I.

V. II.

C. B.

Solo. *mp*

fp sim.

2pp

stacc.

con sord.

sord.

(pizz.)

54

55

Solo.

F.I. *dolce mf*

Cor. Ingl.

Cl. basso.

Fag. I. II. *SOLO.*

Piatti. *mf dolente*

Gr. Cassa.

Piano. *p sempre*

V.I. *senza sord.*

V.II. *senza sord.*

Viole. *con sord.*

C.B. *con sord.*

55

ВХОДИТЪ БАЛЕРИНА.
The Ballerina Enters.

Meno mosso. $\text{♩} = 72$.

Fl. picc. I. *p*

Fl. I. *p*

Fag. I. II. *p*

Piano. *p*

Viole. *senza sord.*

Meno mosso. $\text{♩} = 72$.

rit.

56 Allegro. $\text{♩} = 100$

Fl. Picc. I.

Fl. I. II. a 2.

Ob. I. II.

Cor. Ing.

Cl. I. II. *f staccato marc.*

Cl. III.

Fag. I.

Fag. II. III. *ma non troppo*

Cor. II. IV. *f ma non troppo senza sord.* Solo

Pist. I. *(con sord.)* *mf marcato*

Tr. I. II.

Timp. *mf*

Arpe I. II a 2

Piano.

V. I. *poco sf* *div.* *unis* *pizz.* *sf*

V. II. *poco sf* *pizz.* *arco* *sf*

Viole. *pizz.* *arco* *sf*

Celli. *pizz.* *arco* *sf*

C. B. *mf* *arco* *sf*

Fl. Picc. I.

Fl. I. II.

Ob. I. II.

Cor. Ingl.

Cl. I. II.

Cl. III.

Fag. I.

Fag. II. III.

Cor. I. II.

Cor. III. IV.

Pist. I. III.

Tr. I. II.

Timp.

Arpa. I.

Arpa. II.

Piano.

V. I.

V. II.

Viole.

Celli.

C. B.

stacc.

stacc.

stacc.

stacc.

stacc.

stacc.

stacc.

stacc.

(f)

pizz. arco

poco sf pizz. (pizz.) arco

pizz. (pizz.) arco

pizz.

pizz. (pizz.) arco

pizz.

arco

pizz.

arco

sim.

pizz.

(pizz.) arco

pizz.

ff

crescendo

58 БАЛЕРИНА УХОДИТЪ.
The Ballerina Leaves.

Fl. Picc.
 I. II.
 Fl. I. III.
 Ob. I. II. III.
 Cor. Ing.
 Cl. I. II.
 Cl. III.
 Fag. I.
 Fag. II. III.
 Cor. I. II.
 Cor. III. IV.
 Pist. I. II.
 Tr. I. II.
 3 Trb.
 Arpa. I.
 Arpa. II.
 Piano.
 V. I.
 V. II.
 Viole.
 Celli.
 C. B.

Ad libitum.

F1. Picc.
I. II.
F1. I. II.
Ob. I. II. III.
Cor. Ingl.
Cl. I. II.
Cl. III.
Fag. I.
Fag. II. III.
Cor. I. II.
Cor. III. IV.
Pist. I. II.
Tr. I. II.
Trb. I. II. III.
Timp.
Arpa I.
Arpa II.
Piano.
V. I.
V. II.
Viole.
Celli.
C. B.

a. 2. *ten.* *simile* *ten.* *I. Solo* *ff Cadenza*

molto ritard. *p lamento assai*

Colla parte del Pianoforte.

string. *ff*

Colla parte del Clarinetto.

arco *ff pizz.* *arco* *p*

59

Vivo stringendo. $\text{♩} = 100$. Lento. Tempo.

Cor. Ing.

p (tranquillo)

Lento. Tempo.

59

crescendo

Cl. I.

Fl. Picc. I.
I.

Fl. I.

Fl. II.

Cl. I.

Cl. II.

Arpa I.

Arpa II.

Piano.

F1. I.

F1. II.

Ob. I. III.

Cor. Ingl.

C1. I.

C1. II.

C1. III.

Fag. I.

Fag. II.

Fag. III.

I. II. bouchés (cuivrez)

Cor. I. II.

III. bouches(cuivrez)

Cor. III.

Pist. I. II. (sord.)

Tr. I. II. (sord.)

Tamb. de Basque.

sff DANS LA COULISSE (come sopra).

Tamb. milit. et Tambourin.

a 2.

Arpa. I. II.

a 2.

Piano.

V. I.

sff détachés

V. II.

détachés

Viole.

F.I.

F.II.

Ob. I. II.

Cor. Ing.

Cl. I.

Cl. II.

Cl. III.

Fag. I.

Fag. II.

Fag. III.

Cor. I. II.

Cor. III.

Pist. I. II.

Tr. I. II.

Trb. I. II. III.

Tamb.
de Basque.

Tamb. milit.
et Tambourin.

Piano.

V. I.

V. II.

Viole.

Lento.

Più mosso. ТЕМНОТА. Darkness.
 занавѣсь. Curtain.

F.I.
F.II.
Ob.I.II.
Cor.Ingl.
Cl.I.
Cl.II.
Cl.III.
Fag.I.
Fag.II.
Fag.III.
Cor.I.II.
Cor.III.IV.
Pist.I.II.
Tr.I.II.
Timp.
Tambourin.

DANS LA COULISSE.

bouchés

Très lointain bouchés

Très lointain. (Listesso tempo) simile ad lib.

Solo. *Cadenza (Lento)*

mf *dim.* *enhar.* *dim.*

fff

fff

pizz. *più sf*

КАРТИНА ТРЕТЬЯ. У АРАПА.

THIRD TABLEAU The Moor's Room.

62 *Dans la coulisse (come sopra)*

Tambour milit.
et
Tambourin

Feroce stringendo. $\text{♩} = 144.$

Flauti I. II.
Oboi I. III.
Corno inglese.
I. II. a 2.
3 Clarinetti in La.
I. II. III.
Fagotti I. II.
I. II.
Corni in F.
III. IV.
Arpa I.
Arpa II.

63 *Meno mosso. Pesante* $\text{♩} = 112.$

Cl. I = Sib
Cl. II. III = Sib
ouverts *f*
f cuivrez +
f ouvert
a 2. cuivrez +
a 2. cuivrez +
f ouvert
p
mp
mp

Feroce stringendo. $\text{♩} = 144.$
pizz. non div.

Violini I.
Violini II.
Viole
Violoncelli
Contrabbassi

Meno mosso. Pesante. $\text{♩} = 112.$
arco
f arco
f arco
arco pizz.
arco *sf*
arco *sf simile*

*) In concert performance this drumroll is omitted.

63

64 Sostenuto. $\text{♩} = 48.$

ЗАНАВѢСЬ. Curtain.

64

65 АРАПЪ ТАНЦУЕТЬ.
The Moor Dances.

65

Cl. I.

Cl. basso

Gr. Cassa

Piatti

Arpa I.

V. I.

V. II.

Viole.

Celli.

C. B.

66

Stringendo. A tempo. Stringendo. *acuto*

Fl. picc. I.

Fl. I.

Cor. Ing. Solo *mf* *f sub.* *mf* *f sub.*

Fag. I. II.

Cont. F.

Cor. I. II. *ff ouverts p sub.* *fff* *p sub.*

Cor. III. IV. *fff* *p sub.* *fff* *I. Solo ff marc.*

Trb. I. II. e Tuba *ff* *fff* *fff* *II Solo marc.*

Timp.

Celli arco sul ponticello..... *f* sul ponticello..... *f*

C. B. arco *p* *fff* *p* *fff* *p* *fff*

66 sul ponticello..... *fff* sul ponticello..... *fff*

67

Tempo del principio. $\text{♩} = 144$.

Fl. picc. I.

Fl. I.

Ob. I. II.

Cor. Ing. I.

Fag. I. II.

Cont. F.

Cor. I. II.

Cor. III. IV.

Pist. I. III.

Tr. I.

Trb. I. III.

Trb. III. e Tuba

Timp.

Arpe a 2.

V. I.

V. II.

Viole

Celli

C. B.

67

68

Tranquillo. $\text{♩} = 46.$ (Come prima).

Ob. I. II. Soli pp

Ob. III. pp

Fag. I. II. p $p\text{p}$

Fag. III. p

Pist. I. III. pp

Tr. I. II. I. $sord.$ mfp

Gr. Cassa mp

Piatti vp

Tranquillo. $\text{♩} = 46.$ pizz.

V. I. mfp

V. II. mfp pizz.

Viole mfp pizz.

Celli mfp pizz.

C. B. pizz. p mp

68

ПОЯВЛЕНИЕ БАЛЕРИНЫ.
Appearance of the Ballerina.

Fag. I. III. f

Fag. III. f

Pist. I. mfp

Pist. II. mfp

Tr. I. II. mfp

Gr. Cassa mfp

Piatti mfp

Tamb. milit. mfp

Solo subito

poco *sf* (*subito*)

V. I. p

V. II. p

Viole p

Celli p

C. B. p

ТАНЕЦЪ БАЛЕРИНЫ.
(СЪ КОРНЕТЪ-А-ПИСТОНОМЪ ВЪ РУКАХЪ).

DANCE OF THE BALLERINA
(Cornet in Hand).

69

Piston in Sib I. Allegro. $\text{♩} = 116$

Tambour militaire. $\frac{2}{4}$ *subito p*

69

Pist. I.

Tamb. milit.

Pist. I.

Tamb. milit.

Pist. I.

Tamb. milit.

70

F. I. Appassionato.

Ob. I. II. *sf sempre*

Cor. Ing. *sf sempre*

Cl. I. II.

Cl. III.

Cor. I. II. *sf sempre*

Pist. I.

Tamb. milit.

V. I. Appassionato.

V. II. *sf str. pitoso sf*

Viol. *arco*

Poco meno. *mf* *poco dim.* rall.

70 *sf* *sf* *sf* *sf*

ВАЛЬСЪ.

(БАЛЕРИНА И АРАПЪ.)

WALTZ

(The Ballerina and the Moor).

71 Lento cantabile. $\text{d} = 72$.

Flauto I.
Solo

Piston I in Sib
Solo

Fagotto I.
Solo

71 *grotesco*

Cantabile Sentimentalmente

Cantabile Sentimentalmente

F.I.

Pist.I.

Fag.I.

Allegretto. $\text{d} = 60$.

F.I.II. (I.)

Pist.I.

Fag.I.

Arpa I.

Arpa II.

72 *grazioso e poco grotesco*

mf sempre poco arpeg. (Etouffez le son avec la m.g.)

mf sempre poco arpeg. (Etouffez le son avec la m.d.)

72

Fl.picc.I.

F.I.II.

C. Ingl.

Cont. F.

Pist.I.

Gr.Cassa.
Piatti.

Solo

mf poco pesante

mf poco pesante

f sub. - pp

mf

f sub. - pp

Arpa I.

Arpa II.

Celli

C. B.

pizz.

pizz. sempre

p sempre

73

Fl. I. II.
C. Ingl.
Cont. F.
Pist. I.
Gr. Cassa.
Piatti.

Arpa I. (m.g.: étouffez toujours)
Arpa II. (m.d.: étouffez toujours)
Celli
C. B.

73

Fl. picc. I.
Fl. I. II.
C. Ingl.
Cont. F.
Pist. I.
Gr. Cassa.
Piatti.

Arpa I.
Arpa II.
Celli.
C. B.

74 Stringendo. (Come prima). $\text{♩} = 144.$

Oboe I.
C. Ingl.
Fag. I. II.
Cont. F.
Cor. I. II.
Cor. III. IV.
Gr. Cassa:
Piatti.

V. I.
V. II.
Viole.
Celli.
C. B.

Stringendo. (Come prima). $\text{♩} = 144$ arco détaché
pizz.

74 Tempo di valse (lento. $\text{♩} = 72$).
75

F1. I.
C. Ingl.
Pist. I.
Cor. I. II.
Cor. III. IV.
Gr. Cassa.
Piatti.

Arpa II.

V. II.
Viole.
Celli.
C. B. (div. a 4)

Lento. $\text{♩} = 72$. Rall. Solo Come sopra
sub. p. Come sopra

Lento. $\text{♩} = 72$. Rall. Tempo di valse (lento. $\text{♩} = 72$).
div. arco pizz.

F. I.

C. Ing.

C. I. II.

C. III.

Cor. I. II.

Pist. I.

Gr. Cassa.

Piatti.

Arpa I.

Arpa II.

V. I.

V. II.

Viole.

Celli

C. B.
(div. a 4)

ff

f

a 2

ff

bouchéz

marcato

stacc.

leggiero

p

pizz.

p
pizz.

Fl. I.

2. Ing.

C1. II.

C1. III.

a 2. Soli ouverts
bouches
marc.

Pist. I.

r. Cassa.

Piatti.

cpta. I.

cpta. II.

V. I.

V. II.

Viôle.

Cello

C. B.
iv. a 4

This musical score page contains eight staves of music. The top four staves include Flute I (with slurs), 2nd Oboe (with grace notes), Clarinet II (with grace notes), Clarinet III (with grace notes), Trombones (with slurs), Bassoon (with slurs), Piatti (percussion), and Cptas I and II (percussion). The bottom four staves include Violin I (with eighth-note patterns), Violin II (with eighth-note patterns), Viola (with eighth-note patterns), Cello (with eighth-note patterns), and Double Bass (with eighth-note patterns). Various dynamics and performance instructions are included, such as 'a 2. Soli ouverts' and 'bouches' for the brass, and 'marc.' for the bassoon. Measure numbers 1 through 8 are present above the staves.

АРАЛЬ И БАЛЕРИНА ПРИСЛУШИВАЮТСЯ.
The Moor and the Ballerina Prick Up Their Ears.

76

Vivace. ♩ = 80.

ПОЯВЛЕНИЕ ПЕТРУШКИ.
Appearance of Petrushka.

77

The musical score consists of two pages of a multi-part composition. The instrumentation includes Flute I, II; Clarinet I, II, III; Bassoon I, II; Trombones III, IV; Piston I, II; Trombones I, II; Gr. Cassa; Piatti; Arpa I; Arpa II; Violin I; Violin II; Viola; Cello/Bass. The score is divided into two sections by measure 76. The first section (Measures 1-76) is labeled "Vivace. ♩ = 80." and depicts the Moor and Ballerina pricking up their ears. The second section (Measures 77-?) begins with the appearance of Petrushka, indicated by dynamic markings like *pp*, *20 bouche*, *30 40 bouches*, *crescendo*, *f*, *Sord.*, *cresc.*, *f*, and *Sord.*. The strings (Arpa I, Arpa II, Violin I, Violin II, Viola, Cello/Bass) play prominent roles in the second section, particularly with sustained notes and rhythmic patterns. Measure 76 also includes dynamic markings like *p détaché* and *div. a 3.*

76

77

Fl.picc.
I. II.

Fl.I.II.

Ob.I.III.

Ob.III.

Ct.I.II.

Ct.III.

Cor.I.II.

Cor.III.IV.

Tr.I.
(LA)

Tr.II.
(Si b)

I.

3 Trb.

II. III.

V.I.div.

V.II.div.

Viole.

Celli

ССОРА АРАПА СЪ ПЕТРУШКОЙ. БАЛЕРИНА ПАДАЕТЪ ВЪ ОБМОРОКЪ.
78 Agitato. The Fight Between the Moor and Petrushka. The Ballerina Faints.

d.: 100.

F1. picc. II.
F1. III.
Ob. I. II. III.
Cor. Ing.
Cl. I. II. III.
Cl. basso
Fag. I. II.
Fag. III.
Cor. I. II.
Cor. III. IV.

= I. III in I.A
= Cl. IV in LA

Agitato. *d.: 100.*

V. I. div.
V. II. div.
Viole div.
Celli.
C.B.

p *stacc.* *sempre simile*
stacc. *sempre simile*
pizz. *sempre simile*
s *Tutti. pizz.*
s

78

mf *stacc. sempre* *cresc.* *= in LA*
mf stacc. sempre *cresc.*
cresc.
arco stacc.
cresc.
cresc.
cresc.

94

Fl. picc.
I. II.

Fl. I.

Fl. II.

Ob. I.

Ob. II.

Cor. Ing. I.

tissimo

C. I.

C. II.

C. III.

Fag. I. II.

Fag. III.

Cor I. II.

Cor III. IV.

Pist. I. III.
(LA)

Tr. II.
(Si b)

3 Trb.
e Tuba.

Timp.

V. I. div.

V. II. div.

Viole div.

Celli.

C. B.

81

Fl. picc. II.

Fl. I. III.

Ob. I. II. III.

Cor. Ing. I.

Ct. I. II.

Ct. III.

Fag. I. III.

Fag. III.

Cor. I. II.

Cor. III. IV.

Pist. I. II. (LA)

Tr. II. (Si \flat)

3 Trb. e Tuba.

Timp.

V. I.

V. II.

Viol.

Celli.

C.B.

pizz.

arco

ouvert fff

I. II. senza sord.

I. II. senza sord.

senza sord.

fff

fff

fff

fff

fff

fff

fff

КАРТИНА ЧЕТВЕРТАЯ.

НАРОДНЫЯ ГУЛЯНИЯ НА МАСЛЕНОЙ.
(ПОДЪ ВЕЧЕРЪ.)

FOURTH TABLEAU

The Shrovetide Fair (Toward Evening).

82 Poco più mosso. $\text{♩} = 126$.
Dans la coulisse [come sopra]

Tambour militair
Tambourin.

Oboi I.III.III.

Clarinetto I.II.
in A.

Clarinetto III.IV.
in A.

Fagotti I.II.

Corni I. II.

Cerni III. IV.

Pistoni I. II.
in La.

Trombe I.II.
in La.

3 Tromboni.

Arpa I.

Arpa II.

Violini I.
div. a 4. *f*

Violini II.
div. a 4. *f*

3 Viole Soli.

Le altre.
Viole.
div. a 3.

Violoncelli.

This musical score page shows a complex arrangement for orchestra and harps. The score is divided into two systems. System 1 (measures 82-83) includes parts for Tambour militair, Oboi I.III.III., Clarinetto I.II. in A., Clarinetto III.IV. in A., Fagotti I.II., Corni I. II., Cerni III. IV., Pistoni I. II. in La., Trombe I.II. in La., 3 Tromboni, Arpa I, and Arpa II. Measure 82 starts with a rhythmic pattern on the tambourine followed by woodwind entries. Measure 83 begins with oboes and continues with various brass and woodwind sections. System 2 (measures 84-85) features Violini I (div. a 4. *f*), Violini II (div. a 4. *f*), 3 Viole Soli, Le altre. Viole. div. a 3., and Violoncelli. The violins play a prominent role with eighth-note patterns, while the cellos provide harmonic support at the end.

84

10

Fl. Picc. I.II.

Fl. I.III.

Ob. I.II. *ff sempre*

Ob. III.IV.

Cl. I. II.

Cl. III. IV.

Fag. I.

Fag. II. III.

Cor. I. II.

Cor. III. IV.

Pist. I. II.

Tr. I. III.

Trb. I. II. III.

Arpa I. *ff sempre*

Arpa II. *ff sempre* gliss.

V. I.

V. II. pizz.

Tutte Viole.

Celli. (come sopra) a 3. a 4

so lo stacc. e *f*

Fl. Picc. I. II. 5
 Fl. I. II.
 Ob. I. II. 5
 Ob. III. 5
 Cl. I. II.
 Cl. III. IV.
 Fag. I.
 Fag. II. III.
 Cor. I. II.
 Cor. III. IV.
 Pist. I. II. f 3
 Tr. I. II.
 3 Trb.
 Arpa I. 8
 Arpa II. gliss.
 V. I.
 V. II. arco 7
arco 5
 Viole
 V.-Celli

solo stacc. e f

Fl. picc. I.III. Fl. I. II. Ob. I. Ob. II. III. IV.

Cl. I. II. Cl. III. IV. Fag. I. Fag. II. III.

Cor. I. II. Cor. III. IV. Pist. I. II. Tr. I. II.

3 Trb. Camp. Arpa I. Arpa II.

V. I. V. II. Viole. Celli

86

88 Занавесь. Curtain.

Fl. Picc. I. II.

Fl. I. II.

Ob. I. II.

Ob. III. IV.

C. I. II.

C. I. III. IV.

Fag. I. II.

Fag. III. IV.

Cor. I. II.

Cor. III. IV.

Pist. I. II.

Tr. I. II.

3 Trb.

Tuba.

Timp.

Piatti.

Tam-tam.

Arpa. I.

Arpa. II.

V. I.

V. II.

Viole.

Celli.

C. B.

88

Fl. piece.
I.II.

Fl. I. II.

Ob. I. II.

Ob. III. IV.

Ct. I. II.

Ct. III. IV.

Fag. I. II.

Fag. III. IV.

Cor. I. II.

Cor. III. IV.

Pist. I. II.

Tr. I. II.

3 Trb.

Tuba

Timp.

Piatti

Tam-t.

V. I.

V. II.

Viola

Celli

C. B.

89

Fl. picc.
I. II.

Fl. I. III.

Ob. I. II.

Ob. III. IV.

Cl. I. II.

Cl. III. IV.

Fag. I. II.

Fag III IV

Cor. I. II.

Cor. III. IV.

Pist. I. II.

Tr. I. II.

3 Trb.

Tuba

Timp.

Piatti

Tam-t.

V. I.

V. II.

Viole.

Celli.

C. B.

ТАНЕЦЪ КОРМИЛИЦЪ.

THE WET-NURSES' DANCE.

90 Allegretto. $\text{d} = 69.$

I. II.
Fagotti
III. IV.
Violini I.
Violini II.
Viole.
Violoncelli.

Soli
pizz.
unis. pizz. mp
 mp pizz.
 mp

Ob. I.
Fag. I.II.
Fag. III. IV.
V. I.
V. II.
Viole
Celli

p

Ob. I.II.
Ob. III. IV.
Fag. I.II.
Fag. III. IV.
V. I.
V. II.
Viole
Celli

Soli
a 2.

Fl.picc. I.II.

Fl. I.II.

Ob.I.II.

Ob.III.IV.

Cl.I.II.

Cl.III.IV.

Fag.I.III.

Fag.III.IV.

Cor.I.II.

Cor.III.IV.

V.I.

V.II.

Viole.

Celli.

C.B.

f

f

f

93

107

Ob. I. II.

Ob. III. IV.

C1. I. II.

C1. III. IV.

Cor. I.

Cor. II. III. IV.

Pist. I. II.
in si**b**

Tr. I. II.
in si**b**

V. I.

V. II.

Viole.

Celli.

C.B.

measures 93-107: woodwind entries (oboes, bassoon, clarinets) with sustained notes and rhythmic patterns; brass entries (trumpets, tuba); strings (violin, viola, cello, double bass) provide harmonic support with sustained notes and rhythmic patterns.

93

94

Ob. I. II.

Ob. III. IV.

C1. I. II.

C1. III. IV.

Cor. I.

Cor. II. III. IV.

Pist. I. II.

Tr. I. II.

V. I.

V. II.

Viole.

Celli.

C.B.

measures 93-94: woodwind entries (oboes, bassoon, clarinets) with sustained notes and rhythmic patterns; brass entries (trumpets, tuba); strings (violin, viola, cello, double bass) provide harmonic support with sustained notes and rhythmic patterns.

94

Fl. I. II.
Ob. I. III.
Ob. III. IV.
Cl. I. II.
Cl. III. IV.
Fag. I. III.
Fag. III. IV.
Cor. I.
Cor. II. III. IV.
Pist. I. II.
Tr. I. III.
V. I.
V. II.
Viole
Celli
C. B.

Fl. picc.
I. II.
Fl. I. II.
Cl. I. III.
Cl. III. IV.
Fag. I. III.
Fag. III. IV.
Cor. I. III.
Cor. III. IV.
Tr. I.
Arpe I. II.
a 2.
V. I.
V. II.

Fl. picc.
I. II.

Fl. I. II.

Ob. I. II.

Ob. III.

Cl. I. II.

Cl. III. IV.

Tr. I.

Arpe I. II.

V. I.

V. II.

Viole.

Celli.

96

f Fl.picc.II = Fl.gr.III.

Fl. picc.
I.

Fl. I. II. III.

Ob. I. II.

Ob. III.

Cl. I.

Cl. II.

Cl. III. IV.

Tr. I. II.

Arpa I.

Arpa II.

V. I.

V. II.

Viole.

Celli.

96

cresc.

unis.

mf cresc.

unis.

97

Fl. picc.
I.

Fl. I. II. III.

Fl. gr. III = Fl. picc. II.

Ob. I. II.

Ct. I.

Ct. II.

Ct. III. IV.

Fag. II.

Tr. I. II.

I. Solo *mp* *ma marc.*

Arpa I.

Arpa II.

V. I.

V. II.

Viol.

Celli

spicc.

div. pizz.

p

p

p div. pizz.

pizz.

p

pizz.

p

p

97

Fl. picc.
I. II.

Fl. I. II.

Ob. I. II.

C. Ingl.

Cl. I. II.

Cl. III. IV.

Fag. I.

Fag. II. III. IV.

Cor. I. II.

Pist. II.

Tr. I. II.

Tuba

Timp.

Arpa. I.

Arpa. II.

V. I.

V. II.

Viole.

Celli.

C. B.

98

Fl. I. II.

Ob. I. II.

Cl. I. II.

Cl. III. IV.

Fag. I. II.

Cor. I. II.

Cor. III. IV.

Pist. I. II.

Tr. I. III.

Arpa I.

Arpa II.

V. I.

V. II.

Viole.

Celli.

a 2.

f marcatis. (Soli)

meno f s'ub.

ff

mf

molto cant.

arco unis

Fl. piece.
I. II.

Fl. I. II.

Ob. I. II.

I. II. III. IV.

Fag. I.

Corni

Pist. I. III.

Tr. I. II.

Trb. I.

Trb. II.

Arpa I.

Arpa II.

V. I.

V. II.

Viole.

Celli.

99 a 2.

99

ВХОДИТЬ МУЖИКЪ СЪ МЕДВѢДЕМЪ. ВСЪ КИДАЮТСЯ ВЪ СТОРОНУ.

A Peasant Enters with a Bear. Everyone Scatters.

Fl. picc. I.II. = Fl. gr. III.IV.

Fl.picc. I.II.

Fl. I.II.

Ob.I.II.

Ob.III..

C.Ingl.

Cl. I.II.III.

Cl. IV.

Fag.I.

Fag.II.III.

C.Fag.

4 Corni

Pist. I.II.

Tr. I.II.

Trb.I.

Trb.II.

V.I.

V.II.

Viole.

Celli.

C.B.

МУЖИКЪ ИГРАЕТЪ НА ДУДКЪ - МЕДВѢДЬ ХОДИТЬ НА ЗАДНИХЪ ЛАПАХЪ.
The Peasant Plays the Pipe. The Bear Walks on His Hind Feet.

Sostenuto. (♩ : 69)

100 Soli

Cl. I. II.

Fag. II. III.

C. Fag.

Cor. II. III. IV.

Tuba.

Viole.

Celli.

C. B.

div.

100

МУЖИКЪ СЪ МЕДВѢДЕМЪ УДАЛЯЮТСЯ.
The Peasant and the Bear Leave.

Cl. I. II.

Cl. III. IV.

Fag. II. III.

C. Fag.

Cor. II. III. IV.

Tuba.

Viole

Celli.

C. B.

101

Accelerando e crescendo.

Tempo del principio. $\text{♩} = 84$.

F. I. II.

F. III. IV.

C. I. II.

C. III. IV.

4 Corni

II. III. IV.

Pist. I. II.

Viole.

Celli.

C. B.

Accelerando.

Tempo del principio. $\text{♩} = 84$.

101

Accelerando e crescendo.

101

Musical score for orchestra, page 10, measures 11-12. The score includes parts for Flute I, II, Flute III, IV, Clarinet I, II, Clarinet III, IV, Horn I, II, Horn III, IV, Bassoon I, II, and Trombone III. The music features various rhythmic patterns and dynamics, including a prominent dynamic marking *pp* at the bottom of the page.

Fl. I. II.

Fl. III. IV.

C1. I. II.

C1. III. IV.

Fag. I. II.

Fag. III. IV.

Cor. I. II.

Cor. III. IV.

Pist. I. II.

Tr. I. II.

Fl. I. II.

Fl. III. IV.

C1. I. II.

C1. III. IV.

Fag. I. II.

Fag. III. IV.

Cor. I. II.

Cor. III. IV.

Pist. I. II.

Tr. I. II.

БВАЛИВАЕТЪ УХАРЬ-КУПЕЦЪ СЪ ДВУМЯ ЦЫГАНКАМИ. ВЪ РАЗГУЛЬНОМЪ ВЕСЕЛЬИ СВОЕМЪ ОНЪ БРОСАЕТЬ ТОЛПЪ
 A Reveling Merchant and Two Gypsy Women Enter. He Irresponsibly Amuses Himself by Throwing Bank Notes to the Crowd.

[♩.♩.] **102**

Fl. I. II.
 Fl. III. IV.
 Ob. I. III.
 Cl. I. II.
 Cl. III. IV.
 Fag. I. II.
 Fag. III. IV.
 Cor. I. III.
 Cor. III. IV.
 Pist. I.
 Pist. II.
 Tr. I.
 Tr. II.
 V. I.
 V. II.
 Viole.
 Celli.

102

КИПЫ АССИГНАЦИИ.

Fl. I. II.

Fl. III. IV.

Ob. I. II.

Ct. I. II.

Ct. III. IV.

Fag. I. II.

Fag. III. IV.

Cor. I. II.

Cor. III. IV.

Pist. I.

Pist. II.

Tr. I.

Tr. II.

V. I.

V. II.

Viol.

Celli.

103. ЦЫГАНКИ ТАНЦУЮТЪ. КУПЕЦЪ ИГРАЕТЪ НА ГАРМОНИКѢ

The Gypsy Women Dance. The Merchant Plays the Accordion.

Più mosso. = 126.

— 9 —

The Gypsy women Dance. The Merchant Plays the Accordion.
Più mosso. $\text{♩} = 126$.

F. I. II.
F. I. III. IV.
Ob. I. II. III.
C. Ingl.
Cl. I. II.
Cl. III. IV.
Fag. I. II.
Fag. III. IV.
Cor. I. II.
Cor. III. IV.
Pist. I. II.
Tr. I. III.
3 Trb.
e Tuba
Timp.
Arpa I.
Arpa II.
V. Solo.
Gli Altri
V. I.
V. II.
Viole.
Celli.
C. B.

104

Fl. I.

Fl. II. III.

(L.) Ob. I. II. III.

C. Ingl.

Cl. I. II.

Cl. III. IV.

ppp

mf

ppp

mf

poco piu f

Come sopra

(a 2.) ^ ^ ^ ^

Cor. I. II.

Pist. I. II.

Tr. I. III.

Tamb de Basque.

mf

Arpa I.

Arpa II.

V. Solo

mf

arco

Gli Altri

mf

mf

V. I.

mf

arco

V. II.

div.

div.

Viole

arco

104

Fl. I. II. III. IV.

simile
III. IV.

Ob. I. II. III.

Ct. I. II.

mf

piu f

Ct. III. IV.

ppp

Fag. I. II. III.

f

simile

Cor. I. II.

mf

Cor. III. IV.

mf

Pist. I.

Pist. II.

Tr. I.

Tr. II.

Tamb. de Basque

come sopra

V. I.

simile

V. II.

Viole.

Celli.

Tempo I. (d. = 84).

Fl. I. II.

7 7 7 7

II.

7 7 7 7

I. II. a 2.

f

Tempo I. (d. = 84)

arco

f

arco

f

105

F.II.II.

F.I.III. IV.

Ob.I.II.

Cl.I.II.

Cl.III. IV.

Fag.I.II.

Fag.III. IV.

Cor.I.II.

Cor.III. IV.

Pist.I.

Pist.II.

come sopra

Tr.I.

come sopra

Tr.II.

Tamb. de Basque.

V.I.

unis.

ff

unis. arco

V.II.

tr

ff

Viole.

Celli

105

ff

124

Musical score for measures 124-106. The score includes parts for Flute I, II, Flute III, IV, Oboe I, II, Clarinet I, II, Clarinet III, IV, Bassoon I, II, Cor I, II, Cor III, IV, Piston I, Piston II, Trombone I, Trombone II, Trombone III, Tuba, Timpani, Arpa I, Arpa II, Violin Solo, Gli Altri, Violin I, Violin II, Viola, Cello, and Double Bass. The section starts at measure 124 and ends at measure 106, with a tempo of d=126. The instrumentation consists primarily of woodwinds and brass.

106 Più mosso.
d=126.

Musical score for measures 106-106. The score includes parts for Flute I, II, Flute III, IV, Oboe I, II, Clarinet I, II, Clarinet III, IV, Bassoon I, II, Cor I, II, Cor III, IV, Piston I, Piston II, Trombone I, Trombone II, Trombone III, Tuba, Timpani, Arpa I, Arpa II, Violin Solo, Gli Altri, Violin I, Violin II, Viola, Cello, and Double Bass. The section starts at measure 106 and ends at measure 106, with a tempo of d=126. The instrumentation includes woodwinds, brass, and strings.

Più mosso. d=126.
spicc.

Musical score for measures 106-106. The score includes parts for Violin Solo, Gli Altri, Violin I, Violin II, Viola, Cello, and Double Bass. The section starts at measure 106 and ends at measure 106, with a tempo of d=126. The instrumentation focuses on the strings, with specific dynamics like pizz., spicc., and sf indicated.

*) come sopra (sempre)

106

Fl. I. II.

Ob. I.

C. Ingl.

Arg. I.

Arg. II.

V. Solo.

Gli Altri.

V. I.

V. II.

Viole.

107 КУПЕЦЬ И ЦЫГАНКИ УДАЛЯЮТСЯ.
The Merchant and the Gypsies Leave.
con sord. (en cuivre)

Tr. I.

Tr. II.

Arg. I.

Arg. II.

ТАНЕЦЪ КУЧЕРОВЪ И КОНЮХОВЪ.

DANCE OF THE COACHMEN AND THE GROOMS.

108 *Moderato. ♩ = 112.*

Clarinetti in LA
III. IV.

Corni I. II.

Corni III. IV.

Tuba.

Timpani.

Violini I.

Violini II.

Viole.

Violoncelli.

Contrabassi.

108 *fff* *mf pesante*

109

Ob. II. III. IV.

Cl. I. II.

Fag. I. II. III.

Cor. I. II.

Cor. III. IV.

Tr. I. II.
in LA.

Tuba.

Timp.

V. I.

V. II.

Viole.

Celli.

c. B.

109

III. IV a 2.

III. a 2. mf

III. IV a 2.

mf

Solo

senza sord. mf ma

a 2.

The musical score consists of three staves of music for a large orchestra. The top staff includes Flutes I & II, Oboes I & II, Oboes III & IV, Clarinets I & II, Clarinets III & IV, and Bassoons I, II, III, and IV. The middle staff includes Horns I & II, Horns III & IV, Piston in LA, Trombones I & II, Trombones III & IV, Tuba, Timpani, and Piatti. The bottom staff includes Violins I & II, Violas, Cellos, and Double Basses. The score features dynamic markings such as *sff*, *f*, *mf*, *p*, *pizz.*, and *arco*. Performance instructions like "non troppo" and "I. II. Soli" are also present. Measure numbers 1 through 12 are visible along the right edge of the score.

F1. I. II.

Ob. I. II.

Ob. III. IV.

Cl. I. II.

Cl. III. IV.

Fag. I. II. III.

Cor. I. II.

Cor. III. IV.

Pist. I. II.
in LA

Tr. I. II.

Trb. I. II.

Tuba.

Timp.

Piatti.

V. I.

V. II.

Viole.

Celli.

111

Fl. picc. I.III. (II.)

Fl. I. II.

Ob. I. II.

Ob. III. IV.

Ct. I. II.

Ct. III. IV.

Fag. I.II.III.

Cor. I. II. 1.

Cor. III. IV. III. *mf* stacc. 2.

Pist. I. II. in LA.

Tr. I. II.

3 Trb. e Tuba.

Timp.

Gr. Cassa.

Piatti.

V. I.

V. II.

Viola.

Celli.

C. B.

111

Fl. picc. I.II. Fl. I.II. Ob. I.II. Ob. III. IV. Cl. I. II. Cl. III. IV. Fag. I. II.

Cor. I.III. Cor. III. IV. Pist. I. II. Tr. I. II. 3 Trb. e Tuba. Timp. Gr. Cassa. Piatti.

V. I. V. II. Viole Celli.

stacc.
sff
mf
sff
sf
III. IV
stacc
sff mf
mf
stacc.
mf

mf
sff
a 2.
a 2. >
I. Solo.
I. Solo.
secco
f

arco
pizz.
unis. arco
div. pizz.
arco
mf cresc.
div. pizz.
arco
mf cresc.
sff
pizz.
pizz.
pizz.
mf

112 КОРМИЛИЦЫ ТАНЦУЮТЪ ВМѢСТЬ СЪ КУЧЕРАМИ И КОНОХАМИ.
The Wet-Nurses Dance with the Coachmen and the Grooms.

Fl. piccoli I. II. - Fl. gr. III. IV.

Fl. picc. I. II. Fl. I. III. Ob. I. II. Ob. III. IV. Cl. I. II. Cl. III. IV. Fag. I. II. Fag. III. IV.

Cor. I. II. Cor. III. IV. Pist. I. II. Tr. I. II. 8 Trb. e Tuba. Timp. V. I. V. II.

Viole. Cello. C. B.

Fl. I.

Fl. II.

Fl. III.

Fl. IV.

Ob. I. II. III. IV.

Cl. I.

Cl. II.

Cl. III.

Cl. IV.

Fag. I. II.

Cor. I. II.

Cor. III. IV.

Pist. I. II.

Tr. I. II.

3 Trb.
e Tuba.

Arpa I.

Arpa II.

V. I.

V. II.

Viole.

Celli.

f e molto cant.

f

I. II. III.

sempre poco sf

I. II. III. IV.

f

sempre poco sf e stacc.

sempre a 2

f e ben marc.

ben marc.

arco

f

mf

mf

f

Fl. I.

Fl. II.

Fl. III.

Fl. IV.

Ob. I. II. III. IV.

C. I.

C. II.

C. III.

C. IV.

Fag. I. II.

Fag. III. IV.

Cor. I. II.

Cor. III. IV.

Pist. I. II.

Tr. I. II.

3 Trb.
e Tuba.

Arpa I.

Arpa II.

V. I.

V. II.

Viole.

Celli.

114 *ff sempre*

Fl. I. II. *ff sempre*

Fl. III.

Fl. IV. *ff sempre*

Ob. I. II. *f sempre*

Ob. III. *sf*

Ob. IV. *ff sempre*

Cl. I. II. *ff sempre*

Cl. III. *ff sempre*

Cl. IV. *ff sempre*

Fag. I. II. *ff*

Fag. III. *ff*

Fag. IV. *ff*

Cor. I. II. *mf*

Cor. III. IV.

Pist. I. III. *sf sub. meno f*

Tr. I. II. *a 2. >*

3 Trb. e Tuba. *a 2. >*

Timp. *mf*

Gr. Cassa. *mf*

Arpe I. II. *a 2.*

V. I. *ff sempre*

V. II. *sim sim*

Viole. *fff ff sempre*

Celli. *fff ff sempre*

C.B. *fff e sub molto meno f*

div.

Fl. I. II.

Fl. III.

Fl. IV.

Ob. I. II.

Ob. III.

Ob. IV.

Cl. I. II.

Cl. III.

Cl. IV.

Fag. I. II.

Fag. III.

Fag. IV.

Cor. I. II.

Cor. III. IV.

Pist. I. II.

Tr. I. II.

3 Trb.
e Tuba.

Timp.

Gr. Cassa.

Arpe. I. II.
a 2.

V. I.

V. II.

Viole.

Celli.

C.B.

Fl. I. II.

Fl. III.

Fl. IV.

Ob. I. III.

Ob. III.

Ob. IV.

Ct. I. II.

Ct. III.

Ct. IV.

Fag. I. II.

Fag. III.

Fag. IV.

Cor. I. II.

Cor. III. IV.

Pist. I. II.

Tr. I. II.

3 Trb.
e Tuba.

Timp.

Gr. Cassa.

Arpe I. II.
a 2.

V. I.

V. II.

Viole.

Celli.

C. B.

Musical score for orchestra, page 137. The score consists of two systems of music, each with ten staves. The instruments listed from top to bottom are:

- Fl. I. II.
- Fl. III.
- Fl. IV.
- Ob. I. III.
- Ob. III.
- Ob. IV.
- Ci. I. II.
- Ci. III.
- Ci. IV.
- Fag. I. II.
- Fag. III.
- Fag. IV.
- Cor. I. II.
- Cor. III. IV.
- Pist. I. II.
- Tr. I. II.
- 8 Trb.
e Tuba.
- Timp.
- Gr. Cassa.
- Arpe. I. II.
& 2.
- V. I.
- V. II.
- Viole.
- Celli.
- C. B.

The score shows various musical markings such as dynamic signs (e.g., f , p , ff , ff), articulation marks (e.g., pizz. , sf , sfz), and performance instructions (e.g., rit. , tempo , tempo). The music is written in common time, with measures divided by vertical bar lines. The instrumentation is typical of a large orchestra, including woodwinds, brass, percussion, and strings.

116

Musical score for orchestra, page 138, measure 116. The score includes parts for Flute I, II, III, IV; Oboe I, II, III, IV; Clarinet I, II, III, IV; Bassoon I, II, III; Horn I, II, III, IV; Trombone I, II; Tuba; Timpani; Bass Drum; and Cello. The bassoon part includes a note indicating "Contrafagotto". The score shows complex rhythmic patterns and harmonic changes.

Fl. I. II.
Fl. III.
Fl. IV.
Ob. I. II.
Ob. III.
Ob. IV.
Cl. I. II.
Cl. III.
Cl. IV.
Fag. I. II.
Fag. III.
Fag. IV.
Cor. I. II.
Cor. III. IV.
Pist. I. II.
Tr. I. II.
3 Trb.
e Tuba.
Timp.
Gr. Cassa.
Arpe I. II.
a 2.
V. I.
V. II.
Viole.
Celli.
C.B.

Contrafagotto

116

РЯЖЕНЫЕ.

THE MUMMERS.

117

Agitato.

F1. I. II.

F1. III.

F1. IV.

Cl. I.

Cl. II.

Cl. III. IV.

Celesta.

Arpa. I.

Arpa. II.

V. II.

Viole.

Celli.

117

Ob. III. IV.

C1. II. *mf* *mf* *sempre simile*

C1. III. IV.

V. I. div. *mf* *mf* *sempre simile*

V. II.

Viole.

Celli.

This section shows six staves of musical notation. The first three staves (Ob. III. IV., C1. II., C1. III. IV.) play eighth-note patterns with dynamic markings *p*, *mf*, and *mf*. The fourth staff (V. I. div.) has dynamics *mf* and *mf* with the instruction *sempre simile*. The fifth staff (V. II.) and sixth staff (Viole. and Celli.) provide harmonic support with sustained notes and eighth-note patterns.

Ob. III. IV. *cresc.*

C1. I. *mf* { *cresc.*

C1. II. *cresc.*

C1. III. IV.

Fag. I. II. *mf cresc.*

V. I. *unis.*

V. II.

Viole.

Celli.

This section shows nine staves of musical notation. The first four staves (Ob. III. IV., C1. I., C1. II., C1. III. IV.) play eighth-note patterns with dynamics *cresc.* and *mf*. The fifth staff (Fag. I. II.) has a dynamic *mf cresc.*. The sixth staff (V. I.) has a dynamic *unis.*. The seventh staff (V. II.) and ninth staff (Celli.) provide harmonic support with sustained notes and eighth-note patterns.

118

10

Fl. I. II.

Fl. III. IV.

Ob. I. II.

Ob. III. IV.

Ct. I.

Ct. II.

Ct. III. IV.

Fag. I. II.

Cor. I. II.

Pist. I.

Arpa I.

Arpa II.

V. I.

V. II.

Viole.

Celli.

C. B.

mf *p*

p

f

f e sempre staccato

f e sempre staccato

f e sempre staccato

f

f

sforzando

col legno

sforzando *col legno*

unis.

sforzando *col legno*

unis.

sforzando

pizz.

ЧОРТЬ (МАСКА) ЗАДИГРЫВАЕТЪ СЪ ТОЛПОЙ. The Devil (Mummer) Induces the Crowd to Frolic with Him.

Fl. I. II.
 Fl. III. IV.
 Ob. I. II.
 Ob. III. IV.
 Cl. I. II.
 Cl. III. IV.
 Fag. I. II. III.
 Cont. F.
 Cor. I. II.
 Cor. III. IV.
 Pist. I. II.
 Tr. I. II.
 Trb. I.
 Tuba.
 Arpa I.
 Arpa II.
 V. I.
 V. II.
 Viole
 Celli.
 C. B.

119

БАЛАГУРСТВО РЯЖЕНЫХЪ (КОЗЫ СО СВИНЕЙ).
Buffoonery of the Mummers (Goat and Pig).

a.2.

Fl. I. II.

Fl. III. IV.

Ob. I. II.

Ob. III. IV.

Cl. I. II.

Cl. III. IV.

Fag. I. II.

Fag. III.

C. Fag.

Cor. I. II.

Cor. III. IV.

Pist. I. II.

Trb. I. II.

Trb. III
e Tuba.

Arpe I. II.
a.2.

V. I.

V. II.

Viole.

Celli.

U. B.

121 Più mosso. $\text{d} = 72$

F.I.II. a 2.

C.I.II. I.II.: in Si^b

C.I.III.IV. III.IV.: in Si^b

Cor. I.

Cor.III.IV.

Tromb.III e Tuba.

Timp. Bacch. di Tamb.milit. a 2. *risoluto* *f* *mf*

Arpe I. II. a 2.

V.I. div. *f*

V.II. *sf* *sf*

Viole. unis. div.

Celli

C.B.

121

Fl.II.III. a 2.

Ob.I.II. *mf stacc.*

Ob.III.IV. *fff*

Cl.I.II. *mf stacc.*

Cor.I.II. *ouverts*

Cor.III.IV. *ouverts*

Pist.I.III. *ff*

Tr.I.III. *ff*

Tromb.III e Tuba.. *simile*

Timp. *simile*

V.I. unis. pizz. *div. arco*

V.II. pizz. *sp*

Viole. pizz.

Celli. *pizz.* *arco*

C.B. *pizz.*

МАСКИ И РЯЖЕНЫЕ ТАНЦУЮТЪ.
The Mummers and the Maskers Dance.

122

Fl. picc. I.

Fl.III.

poco a poco crescendo

Vl.III.

poco a poco crescendo

Ob.II.

Ob.III.IV.

mf stacc. crescendo

Ct.III.

poco a poco crescendo

Ct.III.IV.

mf stacc.

Cor.III.IV.

Pist.I.II.

mf

mf

Campanelli.

Celesta.

ff

Piano.

f

Arpa I

f

Arpa II.

f

V. I.

fp arco { crescendo poco a poco

V. II.

fp div. pizz.

Viole.

pizz. f div. arco

Celli.

pizz.

C.B.

122

Fl. picc. I.

Fl. I. II.

Fl. III.

Cl. I. II.

Cl. III. IV.

Cor. I. II.

Cor. III. IV.

Tr. I.

Timp.

Campanelli.

Celesta.

Piano.

Arpa I.

Arpa II.

V. I.

V. II.

Viole.

Celli.

Fl. piece.I.

Fl. I. II.

Fl. III.

Ob. I. II.

Ob. III. IV.

Cl. I. II.

Cl. III. IV.

Cor. I. II.

Cor. III. IV.

Tr. I.

Timp.

Campanelli.

Celesta.

Piano.

Arpa I.

Arpa II.

V. I.

V. II.

Viole.

Celli.

C. B.

123

The Rest of the Crowd Joins in the Mummers' Dance.

Fl. picc. I.

123

124

Ob. I, II.

124

ТОЛПА ПРОДОЛЖАЕТЪ ТАНЦОВАТЬ НЕ ОБРАЩАЯ НИКАКОГО ВНИМАНИЯ НА КРИКИ ДОНОСЯЩИЕСЯ ИЗЪ МАЛЕНЬКАГО ТЕАТРИКА.
The Crowd Continues to Dance Without Taking Notice of the Cries Coming from the Little Theater.

125

Poco allarg.

Fl. picc. I. *sff sempre*

Fl. I. *f*

Fl. II. III. *sff sempre*

Ob. I. II. *sff sempre*

Ob. III. IV. *f*

Cl. I. II. *sff sempre*

Cl. III. IV. *f*

Cor. I. II. *sf sempre*

Cor. III. IV. *f*

Pist. I. II. *con sord.* *con sord.*

Tr. I. *mf* *mp crescendo*

Tr. II. *con sord.* *crescendo*

p crescendo

Trb. I. II. *sff sempre*

Trb. III. e Tuba. *arco*

V. I. *sff sempre* *arco*

V. II. *arco*

Viola. *sff sempre*

Celli. *arco*

C. B. *sff sempre* *arco*

div.

Poco allarg.

125

ПЛЯСКА ПРЕКРАЩАЕТСЯ. ПЕТРУШКА ВЫБѢГАЕТЪ ИЗЪ ТЕАТРИКА ПРЕСЛѣДУЕМЫЙ АРАПОМЪ, КОТОРАГО БАЛЕРИНА СТАРАЕТСЯ 151
 The Dances Break Off. Petrushka Dashes from the Little Theater, Pursued by the Moor, Whom the Ballerina Tries to Restrain.
 Meno mosso. ♩ = 100.

Ob. I.

C. Ingl.

Cl. I. II.

Tr. I.

Tr. II.

Xyl.

Meno mosso. ♩ = 100.

V. I.

V. II.

удержать.

126 acuto

127

Fl. picc. I.

Fl. I.

Fl. II.

Ob. I. II.

Ob. III. IV.

C. Ingl.

Cl. I. II.

Cor. I. II.

Cor. III. IV.

Pist. I.

Tr. I.

Xyl.

V. I.

V. II.

Viola.

ff marcattiss.

mf

gliss.

pizz.

sf

a 2.

pizz.

sf

126

127

a 2. ten.

ten.

f

ff

a 2.

ff

areo

feroce

ff

arco

pizz.

126

127

ВЗБІШЕННЫЙ АРАПЪ, ЕГО НА-
The Furious Moor Seizes Him and

128

F1.I.

Ob. I.

C. Ingl.

C1.I.II.
a 2
in La

C1.III.IV.

Cor. I. II.
a 2. ³ten. ouverts

Cor.III.IV.
³ten.

Tr. I.

Tr. II.

Xyl.

V. I.
div. *ff*

V. II.
pizz. *sp*
pizz.

Viol.

Celli.

128

СТИГАЕТЪ И УДАРЯЕТЪ СВОИЙ САБЛЕЙ.
Strikes Him with His Saber.

ПЕТРУШКА ПАДАЕТЪ СЪРАЗ-
БИТЫМЪ ЧЕРЕПОМЪ.
Petrushka Falls, His Head
Broken.

ТОЛПА ОКРУЖАЕТЬ ПЕТРУШКУ.
Lento. A Crowd Forms Around Petrushka.

153

129

$\text{d}=50$

Musical score for orchestra and stage directions. The score includes parts for Fl. picc. I, Fl. picc. II, Fl. I. II., Ob. I., Ob. II., C. Ing., Cl. I., Cl. II., Cor. I. II., Pist. I. II., Tr. I., Tr. II., Xyl., Piatti, Tamb. de Basque, V. I. div., V. II. div., Viole div., and Celli.

Stage directions and markings:

- Fl. picc. I, Fl. picc. II, Fl. I. II.: Solo.
- Ob. I., Ob. II.: Solo.
- C. Ing., Cl. I., Cl. II., Cor. I. II.: Various dynamics (e.g., p , f , pp , fff).
- Pist. I. II.: senza sordini
- Tr. I.: = Tr. picc. in Re
- Tr. II.: s
- Xyl.: Bach. di tamb. milit.
- Piatti: Bach. di temp.
- Tamb. de Basque: Tenir le Tamb. de B. tout bas au sol et le faire tomber
- V. I. div., V. II. div., Viole div., Celli: Various bowing and pizzicato techniques (e.g., sul pont., arco, cresc., decresc., ff gliss., div., div. pizz., tremolo, sempre sim.).

Lento. $\text{d}=50$

129

ff gliss.

ОНЪ ЖАЛОБНО УМИРАЕТЪ. ПОСЫЛАЮТЬ БУДОЧНИКА ЗА ФОКУСНИКОМЪ.
He Dies, Still Moaning. A Policeman Is Sent to Look for the Magician.

Fl. picc. I. -
Fl. picc. II. -
Cl. I. Solo. *p dolcissimo*
Fag. I. Solo. *p dolente*
V. Solo. *sord.* *p dolente*
Gli altri
V. I. *ppp* *sord.*
V. II. *ppp*
Viole div. *sord.* *con sord.* *con sord.* *con sord.*

130

ПРИХОДИТЪ ФОКУСНИКЪ.
The Magician Arrives.

ОНЪ ПОДЫМАЕТЪ ТРУПЪ ПЕТРУШКИ.
He Picks up Petrushka's Corpse,

Più mosso. $\text{♩} = 100.$

Cl. I. II. -
Cl. basso - *mf*
Fag. III. - *mf*
C. Fag. - *f*

a 2. Tempo rubato.

Cor. I. II. -
Cor. III. IV. - *f* *p simile* *più f*
Celli. - *f* *p simile* *più f*

Più mosso. $\text{♩} = 100.$

C. B. - *pizz.* *f* *pizz.* *f* *pizz.* *f*

Tempo rubato.

130

КИ И ТРЯСЕТЬ ЕГО.
Shaking It.
A Tempo

НАРОДЪ РАСХОДИТСЯ. The Crowd Disperses.
Lento. $\text{d} = 48.$

155

Musical score for orchestra and choir, measures 130-131. The score includes parts for Cor. I. II., Cor. III., Pist. I. II., Tr. II., V.I. div., V.II. div., Viole div., Celli., and C.B. The instrumentation changes between measures 130 and 131. In measure 130, Cor. I. II., Cor. III., Pist. I. II., and Tr. II. play eighth-note patterns. V.I. div., V.II. div., Viole div., Celli., and C.B. play sixteenth-note patterns. In measure 131, Ob. I. II. and Ob. III. play eighth-note patterns. Cor. I., Cor. II., Cor. III., and Cor. IV. play sixteenth-note patterns. Celli. and C.B. play eighth-note patterns. Dynamics include *sord.*, *in sib*, *f*, *sf*, *spiccato*, *pp*, and *pochiss.* Measure 131 concludes with a dynamic of *ppp*.

131

ФОКУСНИКЪ ОСТАЕТСЯ ОДИНЪ НА СЦЕНЪ. ОНЪ ТАЩИТЬ ТРУПЪ ПЕТРУШКИ ВЪ ТЕАТРИКЪ.
The Magician Remains Alone on the Stage. He Drags Petrushka's Corpse toward the Little Theater.

Musical score for orchestra and choir, measures 131-132. The score includes parts for Ob. I. II., Ob. III., Cor. I., Cor. II., Cor. III., Cor. IV., Celli., and C.B. The instrumentation changes between measures 131 and 132. In measure 131, Ob. I. II. and Ob. III. play eighth-note patterns. Cor. I., Cor. II., Cor. III., and Cor. IV. play sixteenth-note patterns. Celli. and C.B. play eighth-note patterns. Dynamics include *d=d. (d=72.)*, *con. sord.*, *pp*, *pochiss.*, *ppp*, and *arco sord.*. In measure 132, Cor. I., Cor. II., Cor. III., and Cor. IV. play eighth-note patterns. Celli. and C.B. play sixteenth-note patterns. Dynamics include *ppp*.

131

НАДЪ ТЕАТРИКОМЪ ПОЯВЛЯЕТСЯ ТѢНЬ ПЕТРУШКИ, ГРОЗЯЩАЯ И ПОКАЗЫВАЮЩАЯ ДЛИННЫЙ НОСЪ ФОКУСНИКУ.
Above the Little Theater Appears the Ghost of Petrushka, Menacing, Thumbing His Nose at the Magician.

132

Musical score for orchestra and trumpet parts, section 132. The score includes parts for Ob. I, II, III; Cor. I, II, III, IV; Solo Tr. picc. I. in Re.; and Tr. II in sib. The trumpet part (Tr. II) has dynamic markings: *ff* sordine (en cuivre), *meno f*, and *piu f*. The score consists of two staves of music with various clefs, key signatures, and time signatures.

132

ФОКУСНИКЪ ВЪ УЖАСЪ ВЫПУСКАЕТЪ ИЗЪ РУКЪ КУКЛУ - ПЕТРУШКУ И,
БОЯЗЛИВО ОЗИРАЯСЬ, ПОСПѢШНО УХОДИТЪ.
The Terrified Magician Lets the Puppet-Petrushka Drop from His Hands and Exits Quickly,
Casting Frightened Glances over His Shoulder.

ЗАНАВѢСЪ.

Curtain.

L'istesso tempo. Molto più lento.

Musical score for orchestra and strings, section 132. The score includes parts for Cor. I, II, III, IV; Tr. picc. I. in Re.; Tr. II. in Si; V. I.; V. II.; Viola; Cello; and C.B. The strings play pizzicato patterns. The score consists of two staves of music with various clefs, key signatures, and time signatures.

ROME 13/26 MAI 1911.

Fin.

150a Для концертного исполнения пользоваться вмъсто стр. 150 этой стр. 150a.
For concert performance, page 150a should be used in place of page 150.

125 *pp molto cresc. sino al ff*

pp molto cresc. sino al ff

Fin.

Fl. pice.
I.

sff sempre

Fl. I.

sff sempre

Fl. II. III.

(sempre) (sempre)

Ob. I. II.

sff sempre

Ob. III. IV.

C. I. II.

sff sempre

C. I. III. IV.

Fag. I. II. III.

I. II. III.

mf

C.-Fag.

Cor. I. II.

sf sempre

Cor. III. IV.

Pist. I. II.

in sib

mf

Tr. I.

in sib

mf

Tr. II.

in sib

mf

Trb. I. II.

sf sempre

Trb. III. e Tuba.

fff gliss.

fff gliss.

fff

Timp.

Gr. Cass.

V. I.

arco

sff sempre

div.

(sempre)

V. II.

arco

arco

div.

div.

unis. fff

Viol.

arco

sff sempre

arco

div.

div.

unis. unis.

Celli.

arco

sff sempre

arco

div.

div.

unis. unis.

C. B.

arco

div.

ff

125

Fin.